

Giovanni Battista Ramusio e a primeira circum-navegação: Novidades geográficas, circulação de informações e intertextualidade

Giovanni Battista Ramusio and the first circumnavigation: Geographical news, circulation of information and intertextuality

Rui Manuel Loureiro

(Instituto Superior Manuel Teixeira Gomes &
CHAM / FCSH – Universidade NOVA de Lisboa)

Date of receipt: 20/11/2023

Date of acceptance: 28/06/2024

1. Bibliografia

Alessandrini, Nunziatella (2019) 'Antonio Pigafetta, cavaleiro do mar oceano. Uma reconstrução biográfica', *Anais de História de Além-Mar*, vol. XX, pp. 61-80.

Anghiera, Pietro Martire d' (1534) *Libro primo della historia dell'Indie Occidentali*, ed. Giovanni Battista Ramusio (?). Veneza: s.e.

— (1989) *Décadas del Nuevo Mundo*, ed. Ramón Alba / trad. Joaquín Torres Asensio - Julio Martínez Mesanza. Madrid: Ediciones Polifemo.

Bénat-Tachot, Louise (2011) 'Cristóbal de Haro, un marchand judéo-convers entre trois mondes au XVI^e siècle ou le défi d'une 'globalisation' avant l'heure,' in Esther Benbassa (ed.) *Les Sépharades: Histoire et culture du Moyen Âge à nos jours*. Paris: Presses de l'Université Paris-Sorbonne, pp. 135-160.

Canals Piñas, Jorge (2022) 'La Verdadera relación de la conquista del Perú de Francisco López de Jerez. Dos versiones quinientistas italianas frente a frente,' *eHumanista*, n. 52, pp. 268-277.

Carrillo Castillo, Jesús María (2004) *Naturaleza e Imperio: La representación del mundo natural en la 'Historia general y natural de las Indias' de Gonzalo Fernández de Oviedo*. Madrid: Fundación Carolina / Ediciones Doce Calles.

- Castro, Xavier - Hamon, Jocelyn - Thomaz, Luís Filipe (eds.) (2007) *Le voyage de Magellan (1519-1522): La relation d'Antonio Pigafetta & autres témoignages*. Paris: Éditions Chandeigne.
- Coello de la Rosa, Alexandre (2016) 'El proceso de escritura del *Sumario* (1526) de Gonzalo Fernández de Oviedo y Valdés en el seno de circulaciones y transferencias culturales con el humanismo italiano', *Pedralbes*, n. 36, pp. 143-178.
- Faria, Francisco Leite de (1975) 'Primeiras relações impressas sobre a viagem de Fernão de Magalhães,' in Avelino Teixeira da Mota (ed.) *A Viagem de Fernão de Magalhães e a Questão das Molucas*. Lisboa: Junta de Investigações do Ultramar, pp. 471-518.
- Fernández de Oviedo, Gonzalo (1526) *De la natural hystoria de las Indias*. Toledo: Remon de Petras.
- (1959) *Historia general y natural de las Indias*, ed. Juan Pérez de Tudela Bueso, 5 vols. Madrid: Atlas.
- (1986) *Sumario de la natural historia de las Indias*, ed. Manuel Ballesteros. Madrid: Historia 16.
- Foa, Anna (1980) 'Chieticati, Francesco', in *Dizionario Biografico degli Italiani*, vol. 24, <treccani.it/enciclopedia>.
- Higuera Rodríguez, María Dolores (ed.) (2018) *La Vuelta al Mundo de Magallanes-Elcano: La aventura imposible, 1519-1522*. Barcelona / Madrid: Lunwerk.
- Horodowich, Elizabeth (2018) *The Venetian Discovery of America: Geographic Imagination and Print Culture in the Age of Encounters*. Nova Iorque: Cambridge University Press.
- Holzheimer, Arthur - Buisseret, David (1992) *The "Ramusio" Map of 1534: A Facsimile Edition*. Chicago: The Newberry Library.
- Lejosne, Fiona (2021) *Écrire le monde depuis Venise au XVIe siècle: Giovanni Battista Ramusio et les Navigazioni et viaggi*. Genebra: Droz.
- López de Xerez, Francisco (1534a) *Verdadera relacion de la conquista del Peru y provincia del Cuzco llamada la Nueva Castilla*. Sevilla: Bartolomé Perez.

- (1534b) *Libro ultimo del summario delle Indie Occidentali*, ed. Giovanni Battista Ramusio (?). Veneza: s. e.
- Loureiro, Rui Manuel (2013) 'Ecos das navegações portuguesas no *Kitab i-Bahriye* de Piri Reis', *Abriu: estudos de textualidade do Brasil, Galicia e Portugal*, 2, pp. 11-37.
- (2017) 'Fernão de Magalhães em Portugal', in Manuel J. Parodi Álvarez (ed.) *In Medio Orbe (II): Personajes y avatares de la I Vuelta al Mundo*. Sevilha: Junta de Andalucía / Ayuntamiento de Sanlúcar de Barrameda, pp. 19-30.
- Luque Azcona, Emilio José - Miranda Bonilla, José, eds. (2020) *A 500 Años de la Primera Vuelta al Mundo: Una mirada histórica a la expedición Magallanes-Elcano*. Sevilha: Editorial Universidad de Sevilla.
- Manso Porto, Carmen (2018) 'La cartografía de la expedición Magallanes-Elcano', in Carlos Martínez Shaw (ed.), *Actas del Congreso Internacional de Historia «Primus circumdedisti me»*. Madrid: Ministerio de Defensa, pp. 269-297.
- Martínez Shaw, Carlos, ed. (2018) *Actas del Congreso Internacional de Historia «Primus circumdedisti me»*. Madrid: Ministerio de Defensa.
- Melani, Igor (2013) 'Navagero, Andrea', in *Dizionario Biografico degli Italiani*, vol. 78, <treccani.it/enciclopedia>.
- Navagero, Andrea (1563) *Il viaggio fatto in Spagna et in Francia, dal Magnifico M. Andrea Navagiero*. Veneza: Domenico Farri.
- Navagero, Andrea (1718) *Opera omnia*, ed. G. A. Volpi - G. Volpi. Pádua: Josephus Cominus.
- (1951) *Viaje a España del Magnífico Señor Andres Navagero (1524-1526), Embajador de la Republica de Venecia ante el Emperador Carlos V*, trad. José María Alonso Cano. Valencia: Editorial Castalia.
- Petiet, Claude (1994) *Des chevaliers de Rhodes aux chevaliers de Malte, Villiers de L'Isle Adam*. Paris: France-Empire.
- Parks, George B. (1970) 'The contents and sources of Ramusio's *Navigazioni*', in Giovanni Battista Ramusio, *Navigazioni et Viaggi, Venice 1563-1606*, ed. R. A. Skelton, 3 vols. Amesterdão: Theatrum Orbis Terrarum Ltd., vol. I, pp. 1-39.
- Pigafetta, Antonio (1526) *Le voyage et navigation fait par les Espaignolz es Isles de Mollucques*. Paris: Simon de Colines.

- (1969) *Magellan's Voyage: A Narrative Account of the First Circumnavigation*, ed. R. A. Skelton, 2 vols. New Haven: Yale University Press.
- (1999) *Relazione del primo viaggio attorno al mondo*, ed. Andrea Canova. Pádua: Editrice Antenore.
- (2023) *Relazione del primo viaggio attorno al mondo / Relación del primer viaje alrededor del mundo*, ed. Andrea Canova / trad. Soledad Aguilar Domingo – María Enriqueta Pérez Vázquez. Pamplona: Ediciones Universidad de Navarra.
- Quiles Albero, David - González Heras, Natalia - Valido-Viegas de Paula-Soares, Filipa M. (eds.) (2022) *La audacia de dos monarquías: La primera vuelta al mundo y su época*. Madrid: Sílex.
- Ramusio, Giovanni Battista, ed. (1550) *Delle Navigattioni et Viaggi*, 3 vols. Venezia: Giunti.
- (1978-1988) *Navigazioni e viaggi*, ed. Marica Milanese, 6 vols. Turim: Einaudi.
- Redondo, Dionisio, ed. (2019) *La Primera Vuelta al Mundo: Edición conmemorativa del V Centenario del viaje de Magallanes y Elcano, 1519-2019*. San Lorenzo del Escorial: Taberna Libraria.
- Rodrigues, Vítor Gaspar - Avelar, Ana Paula (eds.) (2021) *Fernão de Magalhães e o Conhecimento dos Oceanos*. Lisboa: Academia de Marinha.
- (2023) *Magalhães e Elcano e a exploração das pacíficas às índicas águas*. Lisboa: Academia de Marinha.
- Santamaría Urtiaga, Enrique (2022) *La vuelta de Elcano: El molesto triunfo de la gente corriente*. Donostia: Eusko Ikaskuntza, 2022.
- Schurhammer, Georg (1963) 'Una ipotesi sulla fine di Antonio Pigafetta', in Georg Schurhammer, *Orientalia*, ed. Lázló Szilas. Roma / Lisboa: Institutum Historicum Societatis Iesu / Centro de Estudos Históricos Ultramarinos, pp. 455-461.
- Small, Margarete (2023) 'Transformer and Influencer: Giovanni Battista Ramusio's Impact on Western European Geography', *JEMS - Journal of Early Modern Studies*, vol. 12, pp. 39-54.
- Soler, Isabel (2022) *Magallanes & Co*. Barcelona: Acantilado.

- Thomaz, Luís Filipe F. R. (2018) *O Drama de Magalhães e a Volta ao Mundo sem Querer*. Lisboa: Gradiva.
- Transilvano, Maximiliano (1523) *De Moluccis Insulis*. Colónia: Eucharius Cervicornus.
- Transilvano, Maximiliano - Pigafetta, Antonio (1536) *Il Viaggio fatto dagli Spagnuoli a torno a'l Mondo*, ed. Giovanni Battista Ramuiso (?). Veneza: s. e.
- Vagnon, Emmanuelle (2019) 'Maximilianus Transylvanus et Pietro Martire d'Anghiera. Deux humanistes à la cour de Charles Quint,' *Anais de História de Além-Mar*, vol. 20, pp. 215-246.